

Türkiye - İsveç Ticaret ve Ödeme Anlaşmaları ile Ek Protokolün yürürlük sürelerinin uzatılması hususunda teati olunan mektupların onanması hakkında Kanun

(Resmî Gazete ile ilâm : 22 . I . 1951 - Sayı : 7714)

No. :
5703.

Kabul tarihi
17 . I . 1951

BİRİNCİ MADDE — 7 Haziran 1948 tarihli Türkiye - İsveç Ticaret ve Ödeme Anlaşmaları ile 14 Mayıs 1949 tarihli Ek Protokolün yürürlük sürelerinin uzatılması hususunda 12 Mayıs 1950 tarihinde Ankara'da İsveç Elçiliği ile teati olunan mektuplar kabul edilmiş ve onanmıştır.

İKİNCİ MADDE — Bu kanun yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

ÜÇÜNCÜ MADDE — Bu kanunu Bakanlar Kurulu yürütür.

19 Ocak 1951

Ankara 12 Mayıs 1950

Bay Büyükelçi,

7 Haziran 1948 tarihinde akdolunan Ticaret ve Ödeme Anlaşmaları ile 14 Mayıs 1949 tarihinde imzalanan Ek Protokolün yürürlük süreleri hakkında son aylar zarfında İsveç Hükümeti ile Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti arasında cereyan eden görüşmelere atfen, Hükümetimin yukarda zikrolunan anlaşmaları 15 Haziran 1950 tarihinden itibaren bir senelik yeni bir devre için uzatmaya hazır olduğunu ekselânslarına bildirmekle şeref kazanırım. Bununla beraber, bu anlaşmalar 15 Eylül 1950 tarihinden itibaren bir ay önceden haber verilmek suretiyle Akıd Taraflardan her biri tarafından fesih olunabileceklerdir.

Yukardaki hususlar hakkında Türk Hükümetinin mutabakatını bana teyit eylemenizi ve en derin saygılarımı kabul buyurmanızı rica ederim Bay Büyükelçi.

Ekselâns

Eric Von Post

Bay Faik Zihni Akdur

Türkiye Büyükelçisi

Dışişleri Bakanlığı

Umumi Kâtibi

Ankara

Ankara 12 Mayıs 1950

Bay Elçi,

Mefadı aşağıda yazılı bugünkü tarihli mektubunuzu aldığımı size bildirmekle şeref kazanırım

«7 Haziran 1948 tarihinde akdolunan Ticaret ve Ödeme Anlaşmaları ile 14 Mayıs 1949 tarihinde imzalanan Ek Protokolün yürürlük süreleri hakkında son aylar zarfında İsveç Hükümeti ile Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti arasında cereyan eden görüşmelere atfen, Hükümetimin yukarda zikrolunan anlaşmaları 15 Haziran 1950 tarihinden itibaren bir senelik yeni bir devre için uzatmaya hazır olduğunu ekselânslarına bildirmekle şeref kazanırım. Bununla beraber, bu anlaşmalar 15 Eylül 1950 tarihinden itibaren bir ay önceden haber verilme suretiyle Akıd Taraflardan her biri tarafından fesih olunabileceklerdir.»

Yukardaki hususlar hakkında Hükümetimin mutabık olduğunu size bildirmekle şeref kazanırım. Derin saygılarımı kabul buyurmanızı rica ederim Bay Elçi.

M. Eric Von Post
İsveç Elçisi
Ankara

Faik Zihni Akdur

Cumhurbaşkanlığına yazılan tezkerenin tarih ve numarası : 18 . I . 1951 ve 1/50
Bu kanunun ilânının Başbakanlığa bildirildiğine dair Cumhurbaşkanlığından gelen tezkerenin tarih ve numarası : 19 . I . 1951 ve 4/43
Bu kanunun görüşmelerini gösteren tutanakların cilt ve sayfa numaraları : Cilt Sayfa
1 519
4 124,181,250,253,254,270:273

[Birleşim : 29,31 — 45 sıra sayılı Basmayazı 29 ncu Birleşim Tutanağına bağlıdır.]